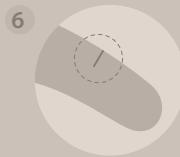


# Das Komfort

## GEBRAUCHSANLEITUNG UND PFLEGE

**Theraline**

Wir geben Leben Halt



### IN DER SCHWANGERSCHAFT ...

... helfen sie deinem Körper, die richtige Entspannungslage zu finden. Wenn in den letzten Monaten der Schwangerschaft der Bauch immer größer wird, ist es oft schwierig, entspannt zu liegen. Die Bauchlage ist meist nicht mehr möglich und in der Rückenlage kann es sogar vorkommen, dass dein ungeborenes Kind nicht optimal mit Blut versorgt wird. Ob in der Nacht oder einfach zum Ausruhen zwischendurch: Das Komfort Schwangerschafts- & Stillkissen stabilisiert zuverlässig die Seitenlage deines Körpers.

Dabei kannst du das Kissen sowohl von vorne als auch von hinten herum anlegen (Abb. 1 u. 3). Durch die Unterstützung der Beine und des Bauches entlastest du deine Wirbelsäule und kannst so entspannt und ruhig schlafen. Hinten herum angelegt verhindert es ein ungewolltes Auf-den-Rücken-Rollen.

### IN DER STILLZEIT ...

... ist das Komfort Schwangerschafts- & Stillkissen ein idealer Begleiter. Gerade zu Beginn der Stillzeit treten häufig Beschwerden auf. Zu den häufigsten Problemen zählen Verspannungen der Schulter- und Nackenmuskulatur sowie wunde Brustwarzen, die meist als Folge von falschem Anlegen des Säuglings herrühren. Zudem ist der untere Rückenbereich durch die Schwangerschaft oft sehr belastet und für längere Zeit nach der Geburt noch sehr empfindlich.

Das Komfort Schwangerschafts- & Stillkissen ermöglicht dir entspanntes Stillen durch wirkungsvolle Entlastung des Arm-, Schulter-, Nacken- und Rückenbereichs. Die anschmiegsame Perlenfüllung bietet eine sichere Auflage für dein Baby, egal, ob du bevorzugst im Sitzen oder im Liegen stillst. Zur Unterstützung im Rücken kannst du das Kissen in Hufeisenform von der Seite, von vorne oder hinten anlegen, je nachdem, wie es dir am liebsten ist (Abb. 2 u. 4). Beim Stillen im Liegen wird das Kissen fast wie in der Schwangerschaft benutzt.

### NACH DER STILLZEIT ...

... ist dein Komfort Schwangerschafts- und Stillkissen ein wohltuender Helfer: Es eignet sich hervorragend zur Entspannung im Liegen, zum hochlegen der Beine oder als Rückenunterstützung beim Fernsehen und Lesen. Es ist als Nestchen verwendbar oder unterstützt dein Baby bei den ersten Sitzübungen (Abb. 5).

### FÜLLGRAD / NACHFÜLLEN

Alle Schwangerschafts- & Stillkissen werden von uns mit einer optimalen Füllmenge für eine angenehme und sichere Seitenlage versehen. Durch die bequeme Nachfüllöffnung am Inlett besteht dennoch die Möglichkeit etwas von der Füllung zu entnehmen, um z. B. zur direkten Verwendung als Stillkissen die Flexibilität Ihres Kissens zu erhöhen. Detaillierte Informationen zu den Füllgraden erhältst du auf [www.theraline.de](http://www.theraline.de) unter „Info & Service“.

Hierzu haben wir in das Kisseninlett eine selbstabdichtende Tunnelöffnung eingebracht. Diese befindet sich im unteren Drittel der Außennaht (Abb. 6). Rolle nun ein beliebiges DIN A4 Blatt zu einem festen Röhrchen zusammen ( $\varnothing$  1,5 cm), fixiere es z.B. mit einem Klebestreifen/Tesafilm und führe es dann von oben ca. 14 cm weit in die Tunnelöffnung ein. Wenn du nun das Kissen mit der Öffnung nach unten drehst, fließen die Perlen durch das Röhrchen und können in einem Beutel aufgefangen werden. Entnimm einfach so viel, bis du den gewünschten Füllgrad erreicht haben. Natürlich kannst du das Kissen auf diese Weise auch wieder befüllen.

Tipp: Am besten hältst einen Staubsauger bereit, um evtl. ausgetretene Perlen aufzusaugen.

Experten-Tipps zum einfachen Nachfüllen & Entleeren  
Zum Video:



### WASCHBARKEIT

Inlett und Außenbezug sind bis 60 °C waschbar. In der Regel reicht jedoch eine 40 °C Wäsche völlig aus. Das spart Energie und schont die Um-

welt. Daher empfehlen wir, unsere Produkte nur bei 40 °C zu waschen.

Um Inlett und Bezug zu waschen, beachte bitte unbedingt das angebrachte Etikett. Gewährleistungsansprüche verfallen, wenn das Kissen nicht mit Außenbezug benutzt oder gewaschen wird, da so bei einem evtl. Defekt des Inletts ein Austreten der Kügelchen vermieden wird. Zudem sollte das Inlett vor der Wäsche sorgfältig auf „Undichtigkeiten“ bzw. Nahtfehler kontrolliert werden.

Tipp: Wer keinen ausreichend großen Wäschetasche (kein Netz!) zur Hand hat, kann auch den Außenbezug hierfür benutzen. Bei neuen Bezügen und kräftigen Farben kann es während der Wäsche zu einem leichten Farbübergang auf das Inlett kommen, der die Nutzbarkeit aber nicht einschränkt.

Achtung: Wäschetrocknerbenutzung nur auf kleinsten Stufe und mit ausreichend Bewegungsraum für Inlett-Kissen. Das Kissen muss sich in der Waschmaschine und im Trockner frei bewegen können. Nimm ggf. ausreichend Füllung heraus (siehe Kapitel Füllgrad/Nachfüllen). Insbesondere bei neueren Kissen wird es so auch einfacher, dein Kissen in die Waschmaschine zu legen.

Tipp: Außenbezüge auf links gedreht und mit geschlossenem Reißverschluss waschen (ca. 10 cm offen lassen). Nicht zusammen mit andersfarbiger Wäsche waschen oder trocknen.

### DESINFektION

Wenn du die textilen Inlett-Kissen desinfizieren willst, dann bitte nur Sprühdesinfektionsmittel benutzen. Mit Polyurethan beschichtete Inlett-Kissen und Außenbezüge sind mit allen herkömmlichen Desinfektionsmitteln behandelbar.

### NACHFÜLLPACKUNGEN / GEWÄHRLEISTUNGSAUSSCHLUSS

Bedingt durch die Eigenschaften von Baumwollgewebe und Polystyrol ist - in Abhängigkeit von Art und Dauer der Beanspruchung - ein Volumenschwund normal. Ist ein höherer Füllgrad erwünscht, kannst du im Fachhandel oder direkt bei uns unter [www.shop.theraline.de](http://www.shop.theraline.de) eine Nachfüllpackung inkl. Füllstutzen erwerben. Einen Anspruch auf kos-

tenlosen Erhalt von Nachfüllmaterial müssen wir leider ausschließen.

### HAFTUNGSAUSSCHLUSS

Für Schäden durch ausgelaufenes Füllmaterial, die auf Waschen ohne hinreichend dichten Wäschetasche (kein Netz!) oder zu wenig Bewegungsfreiraum während des Wasch- oder Trocknungsvorganges zurückzuführen sind, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

### ENTSORGUNG

Nicht mehr benötigte Kissen bitte über den normalen Hausmüll entsorgen. Im Fall von Nahtdefekten sollte zum Schutz der Umwelt ein Beutel so um das Kissen verschlossen werden, dass keine Perlen in die Umgebung gelangen.

### VORSICHT! GEFAHR FÜR KINDER

- Plastikbeutel und Papiertüten können zur tödlichen Falle werden. Halte die Verpackung von Kindern fern.
- Kontrolliere dein Stillkissen regelmäßig und vor dem ersten Gebrauch auf schadhafte Stellen und herausrieselnde Kügelchen. Kinder könnten diese evtl. verschlucken oder einatmen.
- Jedes Kissen kann für Säuglinge ein Erstickungsrisiko darstellen: z. B. können Kissen im Schlaf über das Gesicht rutschen. Lass deshalb dein Baby auch mit dem Comfort Stillkissen nie für längere Zeit unbeobachtet.
- Eine Verwendung als Bettumrandung darf deshalb frühestens nach Vollendung des ersten Lebensjahrs erfolgen.

# INSTRUCTIONS FOR USE & CARE



## DURING PREGNANCY ...

... they help your body to find the right position for relaxation. When your belly gets bigger and bigger in the last few months of pregnancy, it is often difficult to lie in a relaxed position. Lying on your stomach is usually no longer possible and lying on your back can even mean that your unborn child is not optimally supplied with blood. Whether at night or simply to rest in between: The comfort pregnancy & nursing pillow reliably stabilises the lateral position of your body. You can position the pillow both from the front and the back (Fig. 1 and 3). By supporting your legs and stomach, you relieve pressure on your spine and can sleep relaxed and soundly. When placed backwards, it prevents unintentional rolling onto your back.)

## DURING BREASTFEEDING ...

... the comfort pregnancy & nursing pillow is an ideal companion. Particularly at the beginning of the breastfeeding period, complaints often occur. The most common problems include tension in the shoulder and neck muscles and sore nipples, usually as a result of incorrect positioning of the baby. In addition, the lower back is often under a lot of strain during pregnancy and remains very sensitive for a long time after the birth. The comfort pregnancy & nursing pillow allows you to breastfeed in a relaxed manner by providing effective relief for the arm, shoulder, neck and back area. The cosy pearl filling provides a secure support for your baby, regardless of whether you prefer to breastfeed in a sitting or lying position. For back support, you can position the horseshoe-shaped cushion from the side, front or back, depending on your preference (Fig. 2 and 4). When breastfeeding lying down, the cushion is used in almost the same way as during pregnancy.

## AFTER THE BREASTFEEDING PERIOD ...

... your comfort pregnancy and nursing pillow is a soothing helper: it is ideal for relaxing when lying down, for putting your legs up or as back support when watching TV or reading. It can be used as a nest or to support your baby during their first sitting exercises (Fig. 5).

## FILLING LEVEL / REFILLING

All our pregnancy & nursing pillows are filled to the optimum level for a comfortable and secure side position. Thanks to the convenient refill opening on the inlet, it is still possible to remove some of the filling, e.g. to increase the flexibility of your pillow for direct use as a nursing pillow. You can find detailed information on the filling levels at [www.theraline.de](http://www.theraline.de) under 'Info & Service'. We have created a self-sealing tunnel opening in the pillow ticking for this purpose. This is located in the lower third of the outer seam (Fig. 6). Now roll any A4 sheet into a tight tube ( $\varnothing$  1.5 cm), secure it with an adhesive strip/tesa film, for example, and then insert it from above approx. 14 cm into the tunnel opening. If you now turn the cushion with the opening facing downwards, the beads will flow through the tube and can be collected in a bag. Simply remove as much as you need until you have reached the desired filling level. Of course, you can also refill the cushion in this way. Tip: It is best to have a hoover ready to suck up any beads that may have escaped.

## WASHABILITY

The inlet and outer cover are washable up to 60°C. As a rule, however, a 40 °C wash is completely sufficient. This saves energy and protects the environment. We therefore recommend washing our products at 40 °C only. To wash the inlet and cover, please follow the attached label. Warranty claims expire if the pillow is

not used or washed with the outer cover, as this prevents the beads from escaping if the inlet is defective. In addition, the inlet should be carefully checked for 'leaks' or seam defects before washing. Tip: If you do not have a sufficiently large laundry bag (no net!) to hand, you can also use the outer cover for this purpose. With new covers and bright colours, there may be a slight colour transfer to the inlet during washing, but this does not limit the usability. Caution: Only use the tumble dryer on the lowest setting and with sufficient space for the ticking to move. The pillow must be able to move freely in the washing machine and tumble dryer. If necessary, remove sufficient filling (see chapter Filling level/refilling). This also makes it easier to put your pillow in the washing machine, especially with newer pillows. Tip: Wash outer covers inside out and with the zip closed (leave approx. 10 cm open). Do not wash or dry together with laundry of a different colour.

## DISINFECTION

If you want to disinfect the textile ticking cushions, please only use spray disinfectant. Polyurethane-coated ticking pads and outer covers can be treated with all conventional disinfectants.

## REFILL PACKS / EXCLUSION OF WARRANTY

Due to the properties of cotton fabric and polystyrene, volume shrinkage is normal depending on the type and duration of use. If a higher filling level is required, you can purchase a refill pack including filling nozzle from a specialist retailer or directly from us at [www.shop.theraline.de](http://www.shop.theraline.de). Unfortunately, we cannot accept any claims for free refill material.

## DISCLAIMER

The manufacturer accepts no liability for damage caused by leaking filling material due to washing without a sufficiently tight laundry bag (no net!) or too little room to move during the washing or drying process.

## DISPOSAL

Please dispose of cushions that are no longer required in the normal household waste; in the event of seam defects, a bag should be sealed around the cushion to protect the environment so that no beads are released into the environment.

## CAUTION! DANGER FOR CHILDREN

- Plastic bags and paper bags can become a deadly trap. Keep the packaging away from children.
- Check your nursing pillow regularly and before first use for damaged areas and beads that trickle out. Children could swallow or inhale these.
- Any pillow can pose a choking risk for babies: e.g. pillows can slip over the face during sleep. Therefore, never leave your baby unattended for long periods of time, even with the Comfort nursing pillow.
- It should therefore not be used as a bed surround until your baby is at least one year old.

# MODE D'EMPLOI - UTILISATION ET ENTRETIEN



## DURANT LA GROSSESSE ...

... aidez votre corps à trouver la bonne position pour se relaxer. Lorsque, durant les derniers mois de grossesse, le ventre grossit de plus en plus, il est souvent difficile de s'allonger tout en restant détendue. La position sur le ventre n'est généralement plus possible et, sur le dos, il est à craindre que l'enfant à naître ne soit plus convenablement alimenté en sang.

Que ce soit la nuit ou simplement pour se reposer dans la journée : le grand coussin de grossesse et d'allaitement Le Confort stabilise votre corps en position latérale.

Vous pouvez positionner le coussin soit devant vous, soit derrière vous en arc de cercle (ill. 1 et 3). En soutenant les jambes et le ventre, vous soulagez votre colonne vertébrale et pouvez dormir en toute quiétude. Si vous le placez derrière autour de vous, vous évitez de rouler sur le dos sans vous en apercevoir.

## DURANT L'ALLAITEMENT ...

... le coussin de grossesse et d'allaitement Le Confort est le compagnon idéal. C'est au début de l'allaitement que des douleurs ont généralement tendance à apparaître. Les contractures au niveau des épaules et de la nuque ainsi que les mamelons écorchés qui résultent souvent de la mauvaise position du nouveau-né font partie des problèmes les plus fréquents. De plus, le bas du dos est souvent très sollicité par la grossesse et reste encore très sensible longtemps après l'accouchement.

Le coussin de grossesse et d'allaitement Le Confort vous permet d'allaiter en toute décontraction en soulageant efficacement vos bras, vos épaules, votre nuque et votre dos. La garniture de perles très souple offre un support sûr pour votre bébé, que vous préfériez allaiter assise ou allongée. Pour soutenir le dos, vous pouvez placer le coussin en forme de fer à cheval sur le côté, devant ou derrière vous à votre gré (ill. 2 et 4). Pour allaiter allongée, le coussin est pratiquement utilisé comme pendant la grossesse.

## APRÈS L'ALLAITEMENT ...

... votre coussin de grossesse et d'allaitement Le Confort devient un soutien bienfaisant : il s'adapte parfaitement pour que vous puissiez vous détendre en position allongée, surélever vos jambes ou soutenir votre dos lorsque vous regardez la télévision ou lisez. Il soutient votre bébé dans ses premiers efforts pour s'asseoir (ill. 5).

## NIVEAU DE REMPLISSAGE

Nous remplissons tous nos coussins d'allaitement et de positionnement avec une quantité optimale pour une position sur le côté à la fois sûre et agréable. L'ouverture de remplissage pratique permet cependant de retirer un peu de rembourrage afin d'améliorer la flexibilité de votre coussin, si ce dernier doit par ex. être utilisé directement comme coussin d'allaitement. Vous trouverez des informations détaillées sur les niveaux de remplissage sur le site [www.theraline.fr](http://www.theraline.fr) dans la rubrique « Info & Service ».

Nous avons pour cela équipé le coussin intérieur d'une ouverture tunnel. Elle se trouve en face des étiquettes de lavage sur la couture extérieure (ill. 6). Roulez une feuille A4 pour former un tube solide ( $\varnothing$  1,5 cm) et introduisez-le d'enr. 14 cm de profondeur dans l'ouverture tunnel par le dessus. Si vous mettez le coussin et l'ouverture tête en bas, les perles s'écoulent par le tube et peuvent être récupérées dans un sachet. Retirez autant de perles que nécessaire pour atteindre le niveau de remplissage souhaité. Vous pouvez bien évidemment aussi remplir le coussin de cette manière.

**Astuce :** réalisez de préférence cette opération dehors ou gardez un aspirateur à proximité pour aspirer les perles s'échappant éventuellement.

## RECHARGES

En raison des propriétés du tissu de coton et du polystyrène, le niveau de remplissage du coussin peut baisser en fonction du type et de la durée des sollicitations. Si vous souhaitez que votre coussin soit davantage rempli, vous pouvez acheter une re-

charge (avec manchon de remplissage) en magasin spécialisé. Nous devons malheureusement exclure tout droit à l'obtention gratuite de matériel de recharge.

## LAVAGE

La housse et le coussin intérieur sont 100 % coton et lavables jusqu'à 60 °C (lavage délicat) et convient aux sèche-linge. En règle générale, un lavage à 40 °C est toutefois amplement suffisant. Cela permet d'économiser de l'énergie et de préserver l'environnement. C'est pourquoi nous recommandons de laver nos produits à 40 °C uniquement. Pour le lavage, veuillez impérativement suivre les instructions figurant sur l'étiquette. Ne lavez le coussin intérieur que dans un sac à linge afin d'éviter l'éventuelle perte des petites perles. Avant le lavage, vous devez également contrôler « l'imperméabilité » ou les défauts de couture.

**Un conseil :** les personnes ne disposant pas de sac de lavage suffisamment grand peuvent également utiliser la housse extérieure à cet effet. Si la housse est nouvelle ou si les couleurs sont vives, une légère décoloration peut se produire pendant le lavage, ce qui ne nuit aucunement à l'utilisation.

**Attention :** utilisez le sèche-linge avec parcimonie en veillant à laisser suffisamment d'espace pour le coussin. Le coussin doit pouvoir bouger librement dans la machine à laver et le sèche-linge. Sortez éventuellement suffisamment de remplissage (cf. chapitre ouverture pour remplissage). Il sera ainsi plus facile de placer votre coussin dans la machine à laver, en particulier s'il est neuf.

**Un conseil :** mettez les housses à l'envers et les laver avec la fermeture éclair fermée. Ne jamais laver ou sécher avec d'autres linges de couleur.

**Veuillez respecter ce qui suit :** L'absence de « fuites » au niveau de coussin d'intérieur et de la housse doit être soigneusement contrôlée au préalable. Les fuites de remplissage endommagent la machine à laver et le sèche-linge. La garantie ne joue plus si le coussin a été lavé sans la housse extérieure fermée ou un sac

à linge car si le outil intérieur est endommagé, la housse empêche l'éparpillement des perles.

## DESINFECTION

Si vous souhaitez désinfecter les housses en tissu, n'utilisez que des désinfectants sous forme de spray usuels.

## ÉLIMINATION

Les coussins qui ne sont plus utilisés doivent être jetés avec les ordures ménagères. En cas de couture défectueuse, il convient, pour protéger l'environnement, de fermer un sac autour du coussin de manière à ce qu'aucune perle ne se répande dans l'environnement.

## ATTENTION : DANGER POUR LES ENFANTS

- Gardez l'emballage hors de la portée des enfants. Les sacs en plastique peuvent entraîner des accidents mortels chez les enfants.
- Contrôlez votre coussin régulièrement et, avant la première utilisation, vérifiez qu'il est complètement imperméable et qu'aucune perle ne peut en sortir. Les enfants pourraient éventuellement les avaler ou les inspirer.
- Chaque coussin peut présenter un risque d'étouffement chez les nouveau-nés : il peut par exemple rouler sur leur visage pendant qu'ils dorment. C'est la raison pour laquelle il ne faut jamais laisser long temps votre bébé sans surveillance s'il se trouve à proximité du coussin Le Confort.
- Il ne peut être utilisé comme tour de lit qu'à la fin de la première année.

# GEBRUIK EN ONDERHOUD



## TIJDENS DE ZWANGERSCHAP...

... help uw lichaam bij het vinden van de juiste, ontspannen houding. In de laatste maanden van de zwangerschap neemt de omvang van uw buik steeds verder toe en is het vaak moeilijk om een ontspannen houding te vinden. Meestal kunt u niet meer op uw buik liggen en zelfs wanneer u op uw rug ligt kan het gebeuren, dat uw ongeboren kindje niet optimaal van bloed wordt voorzien.

's Nachts, of gewoon tijdens het uitrusten tussendoor, zorgt het Comfort zwangerschaps- en voedingskussen voor een goede en stabiele zijligging van uw lichaam.

Daarbij kunt u het kussen zowel voor als achter tegen u aanleggen (afb. 1 en 3). Door de ondersteuning van buik en benen wordt de wervelkolom niet belast en kunt u ontspannen en rustig slapen. Als het kussen tegen de rug wordt geplaatst kunt u niet ongewild op uw rug rollen.

## TIJDENS DE VOEDINGSPERIODE ...

... is het Comfort zwangerschaps- en voedingskussen een ideale hulp. Juist in het begin van de voedingsperiode treden vaak klachten op. De meeste klachten komen voort uit een overbelasting van schouder- en nekspieren en beschadigde tepels, en zijn meestal het gevolg van verkeerd aanleggen van de baby. Bovendien is tijdens de zwangerschap het onderste deel van de rug vaak sterk belast en na de geboorte voor langere tijd nog heel gevoelig.

Met het Comfort zwangerschaps- en voedingskussen worden de armen, schouders, nek en rug op een effectieve manier ontlast, zodat u uw baby ontspannen kunt voeden. Zowel bij het zittend als liggend voeden geeft het zachte, met bolletjes gevulde kussen een veilige steun voor uw baby. Om de rug te steunen kunt u het kussen, zoals het u het beste

uitkomt in hoefijzervorm opzij, voor of achter plaatsen. Bij het liggend voeden wordt het kussen vrijwel op dezelfde manier gebruikt als tijdens de zwangerschap.

## NA DE VOEDINGSPERIODE ...

... is uw Comfort zwangerschaps- en voedingskussen een weldadige hulp: het is bij uitstek geschikt om u tijdens het liggen te ontspannen, de benen omhoog te leggen of als steun in de rug tijdens het televisiekijken of lezen. Het ondersteunt uw baby bij zijn eerste zitoefeningen (afb. 5).

## MATE VAN VULLING

Wij vullen alle borstvoedings- en zijliggingskussens optimaal voor een aangename en veilige zijligging. Dankzij de makkelijke navulopening aan de inlet kunt u echter iets van de vulling uittrekken, om bijvoorbeeld de flexibiliteit van uw kussen te verhogen voor het directe gebruik als borstvoedingskussen. Gedetailleerde informatie over de mate van vulling vindt u op [www.theraline.de](http://www.theraline.de) onder 'Info & Service'.

Hiervoor hebben wij in de inlet van het kussen een zelfsluitende tunnelopening aangebracht. Deze bevindt zich tegenover de wasetiketten aan de buitenkant (afb. 6). Rol nu een wildekeurig DIN A4-blad op tot een vast buisje ( $\varnothing$  1,5 cm) en breng dit van boven af ca. 14 cm ver in de tunnelopening aan. Als u het kussen met de opening omlaag draait, stromen de parels door het buisje en kunt u deze in een zak oppangen. Laat gewoon parels wegstromen, tot u de mate van vulling bereikt hebt die u prettig vindt. Natuurlijk kunt u het kussen op deze wijze ook weer vullen.

**Tip:** Het beste kunt u dit buiten doen of houd een stofzuiger bij de hand om eventueel ontsnappende parels op te zuigen.

## NAVULVERPAKKINGEN

Door de eigenschappen van katoenen weefsel en polystyreen kan de mate van vulling afhankelijk van de wijze en de duur van de belasting afnemen. Heeft u behoefte aan meer vulling in uw kussen, dan kunt u in de vakhandel of direct bij ons een navulverpakking (incl. vulopening) kopen ([www.theraline-shop.de](http://www.theraline-shop.de)).

## WASVOORSCHRIFT

Het kussen en de overtrek van 100 % katoen kunnen tot 60 °C worden gewassen. In de regel is een wasbeurt op 40 °C echter volledig voldoende. Dit bespaart energie en beschermt het milieu. Daarom raden we aan onze producten alleen op 40 °C te wassen. Let echter op het label van het kussen en de overtrek alvorens u deze wast. Was het kussen uitsluitend in een waszak, zodat bij een eventueel defect de vulling niet naar buiten komt. Bovendien moet u het kussen voor het wassen controleren op eventuele openingen of kapotte naden. Garantie vervalt, wanneer het kussen niet in een sloop of waszak is gewassen, want hierdoor wordt vrijkommen van vulling bij een kapotte inlet verhinderd.

**Tip:** Wie geen waszak heeft die groot genoeg is, kan daarvoor ook de overtrek gebruiken. Bij nieuwe hoezen en felle kleuren kunnen de kleuren tijdens het wassen enigszins uitlopen en op het kussen terechtkomen. De bruikbaarheid wordt hierdoor echter niet verminderd.

**Let op:** Als u een droger gebruikt zet deze dan op de laagste stand en zorg ervoor, dat het kussen voldoende ruimte heeft. Het kussen moet zich in de wasmachine en droger vrij kunnen bewegen. Haal zo nodig een deel van de vulling uit het kussen (zie het hoofdstuk over de navulopening). Vooral bij een nieuw kussen wordt het zo gemakkelijker om het in de wasmachine te leggen.

**Tip:** Was de overtrekken binnenste

buiten en met gesloten ritssluiting. Niet samen met anders gekleurde wasgoed wassen of drogen.

## DESINFECTIE

Als u het kussen wilt desinfecteren, gebruik dan alleen een sproei-desinfectiemiddel. Met polyurethaan gecoate kussens en overtrekken kunnen met alle gangbare desinfectiemiddelen worden behandeld.

## VERWIJDERING

Kussens die niet meer gebruikt worden, moeten met het huisvuil worden weggegooid. In het geval van een foutief stiksel moet, om het milieu te beschermen, een zak om het kussen worden gesloten zodat er geen parels in het milieu terechtkomen.

## LET OP: GEVAARLIJK VOOR KINDEREN

- Houd de verpakking uit de buurt van kinderen. Een plastic zak levert voor kinderen verstikkingsgevaar op.
- Controleer uw voedingskussen regelmatig en ook voor het eerste gebruik op openingen en eruitvallende bolletjes. Kinderen zouden die kunnen inslikken of inademen.
- Elk kussen kan voor zuigelingen verstikkingsgevaar opleveren: een kussen kan bijvoorbeeld tijdens de slaap op het gezicht terechtkomen. Laat uw baby daarom – ook met het Comfort voedingskussen – nooit voor langere tijd alleen.
- Pas als de baby 1 jaar oud is, kan het kussen als stostrand in het bed worden gebruikt.